# **Urdu for Dummies**

# Lesson 1: People

```
:1st Person
```

i.e. meyRaa dost = my Friend.

mayray = My [used when word after it will be <u>plural</u> i.e. **mayray dost = my friends.**]

### 2nd Person:

### :3rd Person

ۇە - Woh = **That** [ذلك / تلك ] .i.e وُه لَرِكًا - woh LaRkaa = that Boy. وه لَركِي - woh LaRki = that Girl. [Bacha [small Boy] / Bachi [small Girl ۇە مَرد - woh Mard = that Man. وه عورت - woh 'Awrat = that Woman. Yay = This/These [هَذَا / هؤلاء :NOTE is a **Nun Ghunna** in Urdu. I.e. it is - [ ن ] without a dot - ن\* pronounced from the Nose without making the N sound. I have writ it .(as: **(n** In arabic, there is the A [fat-ha] and I [kasra] sound. In Urdu, \*\* .'there is also an 'Eh' sound - which is written by the letter 'Ya (.a letter Ba with 3 dots at the bottom = **P** in Urdu) - # :Lesson 2: - Pronouns كتًا - Kyaa = **What**.

?i.e. Kya hei = What's that

**کُون** - Kawn = **Who**?

?i.e. Kawn hei = Who's that

کَهَاں - Kaha(n) = **Where**?

?i.e. kaha(n) sei? = Where from

کِدهَر - Kid-har = **Where**?

?i.e. kidhar ho  $\underline{aap}$ ? = where are  $\underline{you}$ 

اُدهَر - Ud-har = **There**.

.i.e. Udhar **Hu(n) - I [am]** there. / Ud-har **Hei = It**/he/she is there

.yaha(n) = here. waha(n) = there

کيُوں - Kyu(n) = **Why**?

?i.e. kyu(n) aap-nei kiya = Why you Do? [i.e. li ma dha taf'al

**کُب** ۔ Kab = **When** 

(i.e. kab aap-nei kiya? = When you Do? (when did you do

**ک**یسي - Keh-sey = **How**?

?i.e., keh-sey **ho** aap? = How **are** you

کس - Kiss = **Which**?

?i.e. Kiss cheez sei cawu(n) = from Which thing [shall] I eat

### <u>Lesson 3</u>: Connectives / Prepositions

The words in this lesson fill in the missing gaps for a sentence to .connect together

```
The first word will be in Urdu, then English, and in the square
.[brackets [Arabic
:[Urdu = English [Arabic
Aur = And [wa]
Pir = Then [fa]
Bi = Also [ayDan]
Jee = Yes. [na'am]
Nahi(n) = No. [Laa]
Yei = This [hadha]
Woh = That [dhalik]
[اُن] Kay = That
Mei ("May") = In [Fee]
Kya = What [Maa]
Ko = have (i.e. maa 'ind al nafs - what you Have in the self)
i.e. Aap KO buuk heh? - you HAVE hunger? [in yourself?
muj KO buuk heh = I have Hunger (i am hungry)]
Kown = Who [Man]
Woh = That [Dhaalik ( ذَلكَ )]
Hat-aa = Until - [Hat-taa]. (both Arabic and Urdu are same with this word - because Urdu is a
mix of Arabic/Farsi/Punjabi.)
Bohot = Very (i.e. Very big) [Jiddan ( جداً )].
Bey-shak - Surely [Inn (إلنّ)] (bey = without. Shak = doubt.)
Magar = Except [il-laa ( اِلَّا اللهِ )]
Leykin = But [Laakin (
[( لاكن
Iss Liyay = ..For this/that... (i.e. because) [kadhaalik (كَذَاك)]
```

Paas = With [ma'a ( مَعَ )]

#### <u>Suffixes</u> [attached to End of Phrase]:

**Heh** = **Is.** can also be a **Question mark** (if you raise the pitch of your voice at the end of the sentence = a Question).

Hei(n) [Plural] = Are

(i.e. wo kya **heh**? = what **is** that? - yei **heh** Gari = this **is** [a] Car.)

#### **Ta** = Was [kaana] [masculine]

Ti = Was [kaanat] [feminine]

(i.e Woh madrasa gya **Ta** = He did go school / Woh madrasa gee **Ti** - she **did** go school.]

### Lesson 4: "I, you, he, they, we.."

```
Hu(n) = I am [verb]
mei naraaz Hu(n) = I am displeased.
```

#### Ho = You

i.e. aap chaatei ho? (you want [that]?)

#### Hei = He.

i.e. Kaata **Hei** (he eats) i.e. kaat**I Hei** (she eats).

#### Hei(n) = Plural.

i.e. **Woh** Gaa-tey **hei(n)** [**they** sing] i.e. **Ham** Gaa-they **hei(n)** [**We** sing]

# Lesson 5: Study & Learn Phrases:

In this section, I've added the Urdu phrase, with an English translation, and maybe the Arabic literal translation.

1 - Meira Naam AbuBakr Heh ( مَيرَ نَام ابُو بَكر هي ) - My Name is Abu Bakr. Literal Translation: [yaKoonu Lee Ism Abu Bakr] - it is My Name Abu Bakr [يكون لي اسم أبو]

2 - **Kya Aap ka Naam Heh? ( أپ كا كيا نَام هي ) - What Your Name is?** (whats your name?)

Literal Translation: Maa issmuKum?

- 3 Woh Larka **Aur** Woh Larki Shaadi Kar Rahei Hei(n) That Boy And that Girl Are Doing Marriage. (that boy and girl are getting married)
- 4 Bacha Kaha(n) Heh? = Where is [the] small Boy?
- 5 Bachi Ud-har Heh [the] small Girl is there.
- 6 Woh mard beyshak azeem hei, Leykin woh mareez hei. [إِنَّ ذَلِكُ] [ الرَجُلُ عظيمُن، لاَكِن هُوَ مَريض
- that man is no doubt ADheem [Tough], but he is mareeD [sick]. (the urdu people pronounce the letter Daad as 'z'.).

# Lesson 6 - Adjectives/Objects/Emotions:

Memorize the following words;

### **Adjectives - Descriptions:**

Azeem - Tough / Big.

Zaeef = Weak. (from the word Da'eef [weak] in arabic.)

BaRa = Big.

**Lamba** = Long **Chota** = Small.

Sona|Soni / Haseen / khoob-soorat = Beautiful bad-soorat = Ugly

```
Acha / Achi = Good
Behtar = Better
Bura / Buri = Bad
```

#### **Emotions:**

**Pyaara** = Loveable

**Pyaar** = Love

**Ghusa** = AngerAdd longer Verbs into the area of the green line, ---

**Ghazab** = Extreme Anger [from the arabic word GhaDab]

Khush = Happy Perayshaan = Sad

**Raazi** = Pleased (from the word RiDa = Pleasure in arabic)

Na-Raaz = Not pleased

### **Objects:**

**Lowg** = People

**Insaan** = People (same useage as arabic)

**Gaari** = Car

**Gora** = Horse [not to be confused with Punjabi where 'Gora' = white skin color person.]

**Gar** = House

**Makaan** = House

**Dost** = Friend

**Bhai** = Brother

**Behn** = Sister

Abu = Father

**Ami** = Mother

**Shehr** = City

**Pool** = Flower

# Lesson 7: Colours & Numbers:

Memorize the following;

### **Colours:**

```
Surakh = Red (aHmar)

Sabaz = Green (aKhdar)

Pila / Pili = Yellow (aSfar)

Nila / Nili = Blue [aZrak]

Safeyd = White (aByadu)

Kala / kali = Black (aSwad)
```

Ghulabi = Pink

### Numbers:

```
Eyk = 1
```

Do = 2 Teen = 3 Chaar = 4 Paanch = 5 Chay = 6 Saat = 7

 $\mathbf{Aat} = 8$ 

**No** = 9

Das = 10

**Beess** = 20 **Teess** = 30 **Chalees** = 40 **Pachaas** = 50

**SaaTT** = 60

SaTar = 70

```
Assi = 80

Na-way = 90

So = 100

Hazaar = 1000

Das Hazaar = 10,000

Laak = 100,000.

Krowr = 10,000,000 (10 million)
```

# <u>Lesson 8</u>: Grammar - Sentence Structure & Verbs [Doing words]

This section will cover ALOT of grammar - telling you how to form sentences, so please give it full focus.

The 'Short Doing word' [verb/fi'l] is in Red, and can be replaced with any other Short verb.

The **Suffix** (attached to the End of word) which comes after [in bold] **will define Who** is doing that verb. [the Faa'il]. (i.e. gender, past/present tense etc.)

By the end of this lesson, you have to;

- 1 Memorize the Patterns
- 2 Practise the Patterns with different words [i.e. replace the Red word with other Verbs (see bottom of Lesson)].
- 3 Add longer Verbs into the area of the green line, --- and translate the sentence.

General Rule in Suffixes: | Masculine will be 'A' | Feminine will be 'i' |

Past Tense:

Singular:

```
1st Person:
       mei --- | kar-TA-TA - | would do --- [Male]
       mei --- | kar-TI-TI - | would do --- [Female]
       2nd Person:
       woh larka --- kar-TA-TA - that boy, He would do ---.
       woh larki --- kar-TI-TI - that girl, She would do ---.
       Plural:
       woh --- kar-Tey-Tey - They would do ---...
       ham --- kar-Tey-Tey - We would do ---...
       Past-Continuous to Present tense:
       1st Person:
       mei --- kar - TA - hu(n) = I do --- [Male].
       mei --- kar-Ti-hu(n) = I do --- [Female].
       2nd Person:
       woh larka --- kar-TA-hei = that boy, He does do ---.
       woh larki --- kar-Ti-hei = that girl, she does do ---.
       Plural:
       woh --- kar-Tay-hei(n) - THEY do --- [M]
       woh --- kar-Tay-hei(n) - THEY do --- [F]
       ham --- kar-Tay-hei(n) - We do --- [Plural]
       Present tense:
       1st Person:
       mei --- kar-RAHA-hu(n) - i am doing --- [M].
       mei --- kar-RAH<u>i</u>-hu(n) - i am doing --- [<u>F</u>].
       2nd Person:
       woh larka --- kar-RAHA-hei - that boy, He is doing ---
       woh larki --- kar-RAHi-hei - that girl, She is doing ---
```

```
Plural:
  woh --- kar-RAHE(n)-hei(n) - they are doing --- [M].
  woh --- kar-RAHi(n)-hei(n) - they are doing --- [F].
  ham --- kar-RAHE(n)-hei(n) - We are doing --- [Plural].
  Future tense:
  1st Person:
  mei --- karU(n)-gA - I will do --- [M].
  mei --- karU(n)-gl - I will do --- [F].
  2nd Person:
  woh larka --- karEi-ga - that boy, He will do ---.
  woh larki --- karEi-gi - that girl, She will do ---.
  Plural:
  woh --- karAn-gay - They will do ---. [Male & Female]
  ham --- karAn-gay - We will do ---.
i ) Replace the word 'Kar' [to Do] with the following short verbs;
  Jaa = Go.
  Aa = Come
  Caa = Eat
  Ro = Crv
  Penk = throw
  par = Read
  pakr = hold
  lik = write
  pee = drink
  maar = hit
```

NOTE: Mainly short verbs replace the word 'Kar', otherwise longer words are mentioned in the area filled with " --- " and the word 'kar' is kept intact.

[For example;

1 - Mei(n) Qa-ta-L- [Long verb] karu(n) [remains Intact] **ga = I will do** killing. [male/singular/future tense].

2 - mei(n) jawaab deywu(n) gi = I will give response. [female/singular/future]]

ii ) Here are a few Long Verbs you can <u>put in the Green</u> --- line area. <u>Keep the Red word</u> 'Kar' ['to Do'] in its place. See if you can form a meaningful sentence.

Badal = to Change Shaadi = Marriage Khushi = Happiness Sajaa = Beautify

### Practise:

What do the following phrases mean, and describe what gender/tense it is?

- 1 Aap Haseen ho, mashaAllah.
- 2 Aap kiss sei Shaadi kar rahei ho?
- 3 Ham Gar Mei Jaa Rahei Heh
- 4 Woh aap ka Wali heh? Aap ka Abu?
- 5 Meyraa Dost Shehr mei heh, aur Mei bi JaaRA-HA-hu(n) Shehr mei
- 6 Woh Nili Gari bohot bari hei, leykin yei Kali Gari Behter hei.
- 7 Yei Ghulabi Pool hei(n) [plural], aap Sei (for you).
- 8 Waha(n) Teen mard hei, aur Daas Awrat.
- 9 Pir kya woh Karan-gay?
- 10 Wo Jaa Rahei(n) hei(n) hamarei Paas, masjid mei.

Make a few Phrases from the Lessons you have learnt, and write their Meanings.

#### Also see;

http://forum.e-dz.com/index.php?/topic/7143-urdu-for-dummies/